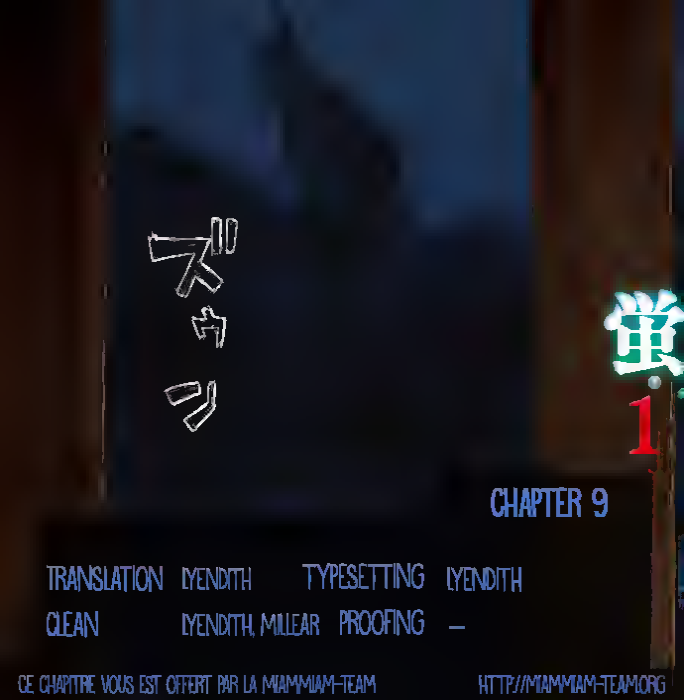


CHAPTER 9

TRANSLATION	LYENDITH	TYPESETTING	LYENDITH
CLEAN	LYENDITH, MILLEAR	PROOFING	–

CE CHAPITRE VOUS EST OFFERT PAR LA MIAMMIAM-TEAM HTTP://MIAMMIAM-TEAM.ORG

蛍火の灯る頃に

07th Expansion & Nekuto Koike present
"HOTARU-BI NO TOMORU KORONI"

YOU'RE KIDDING ME!
Chapter 9 [Reunion]

THIS IS HELL ALRIGHT...
NO DOUBT ABOUT IT, NOW...

!
ドサッ

TERUYA!
WAS THE HOUSE THIS WAY?!
I'M NOT SURE!

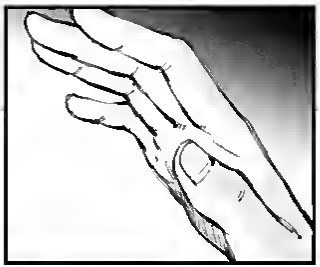
WHATEVER, WE GOTTA GET AWAY FROM THE FIRE!

DON'T ASK ME!

I THOUGHT YOU KNEW IT!

!?
I REMEMBER THESE WOODS...

THIS IS...
OUR HOUSE, RIGHT...?
I DON'T REMEMBER IT BEING THIS SHINY...



ガラ

HELL...
DISAPPEARED...
.....
!
YUKITO.
SO THAT'S...
THE TALISMAN'S POWER ..?

WHAT'S WRONG?
WHAT'S HAPPENING?
BOW
...
YUE?
DAD!
.....
YUKITO...
WHY ARE YOU HERE...?
WHERE'S YUE...?

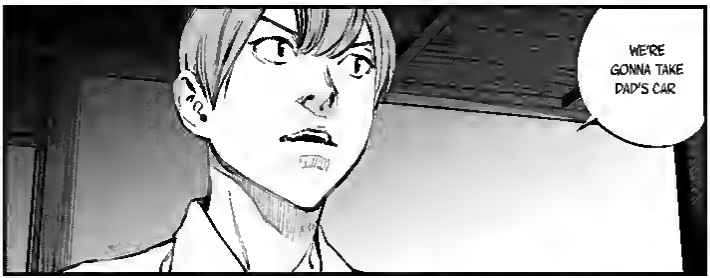
...UGH...
WE MUST... TAKE UNCLE OUT...
WE HAVE A PROBLEM.
ﾌﾗ...
COME QUICKLY...

UNCLE!
HNG...
GH..
WAIT... THAT'S THE MIST RIVER...
WHY IS IT IN OUR HOUSE...?!
NO IDEA, BUT WE MUST TAKE HIM OUTSIDE!
TERUYA, HELP ME!

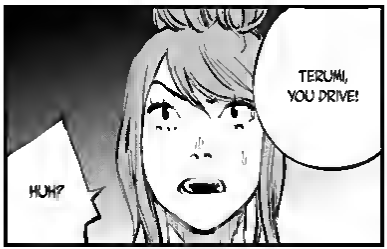
I DON'T KNOW.
I WAS TREATING DAD, WHEN I STARTED TO HAVE A HEADACHE.
YUE
I DON'T GET IT!
WHAT HAPPENED?
AND BEFORE I REALIZED, THE MIST WAS ALREADY FILLING THE ROOM.
.....
LOOK.
YUKITO.
WE'RE NO LONGER SAFE HERE.
THE MIST KEEPS ON SPREADING

.....
WE MUST LEAVE.
IT'S EITHER THAT, OR STAYING HERE IN THE MIDDLE OF THIS POISON GAS. YOU CHOOSE.
HUH...
ARE YOU SERIOUS ?!
IT'S ALREADY A MIRACLE THAT WE MADE IT BACK HERE ALIVE!

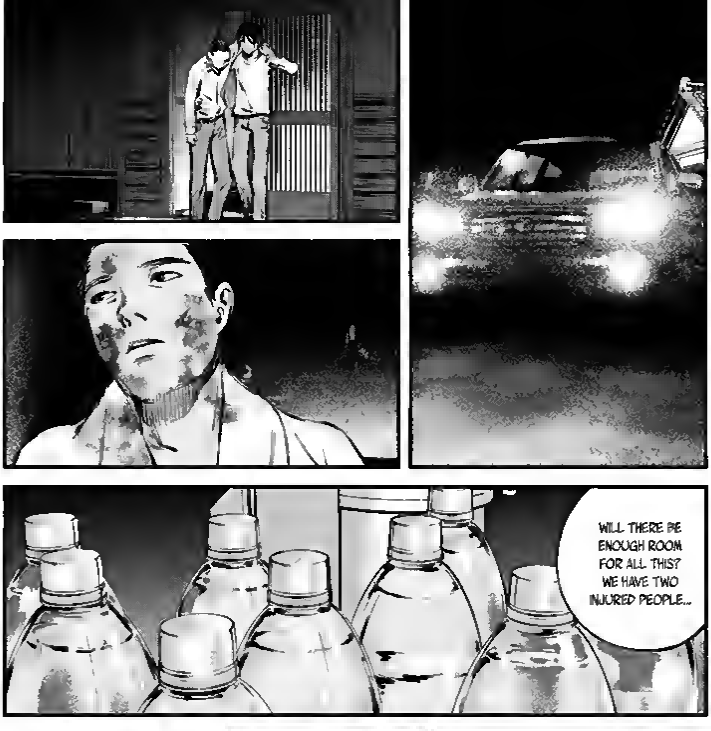
YUE TOLD ME EVERYTHING ABOUT THE TALISMAN.
I'M PRETTY SURE...
MOM HAD MADE MORE OF THOSE AND OFFERED THEM TO HER FRIENDS.
THE MURATA...
DID THEY LIVE HERE?!
SHE GOT ALONG PRETTY WELL WITH ANOTHER FAMILY..
HUH?!
YES, ALTHOUGH IT'S SOME DISTANCE AWAY...
THE MURATA, IF I'M NOT MISTAKEN.

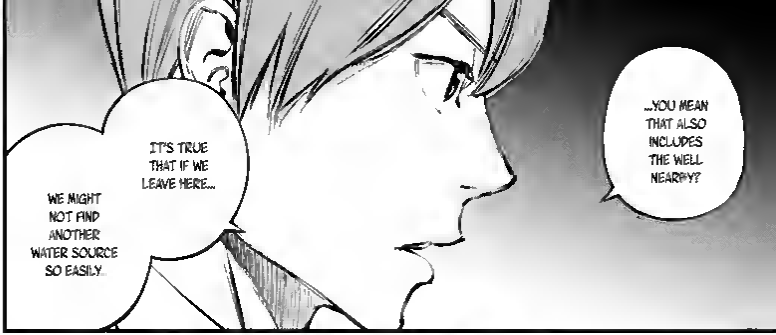

WE'RE GONNA TAKE DAD'S CAR

TAKE EVERYTHING YOU CAN!

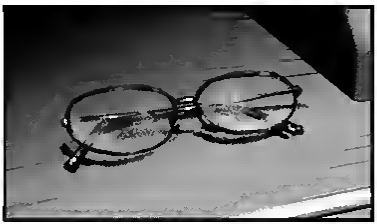

TERUMI, YOU DRIVE!
HUH?

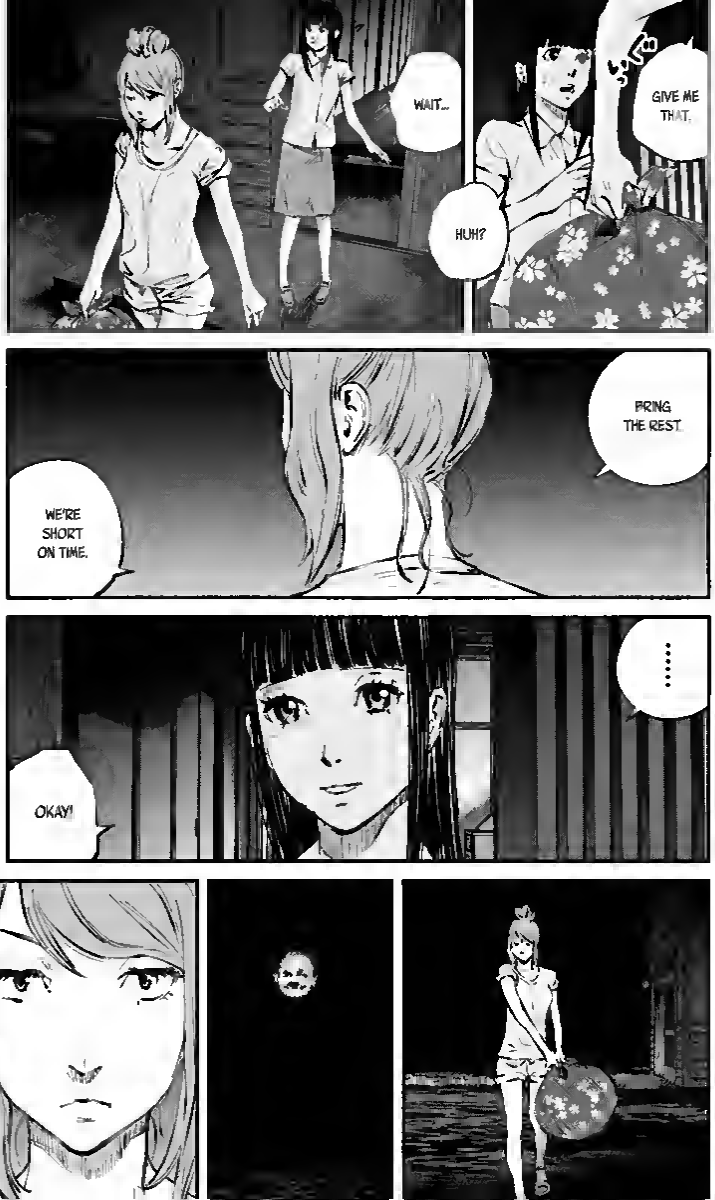
ME?
NO ONE ELSE CAN DRIVE!


WILL THERE BE ENOUGH ROOM FOR ALL THIS? WE HAVE TWO INJURED PEOPLE...
AND THAT RIVER HAS CHANGED ITS COURSE TO INVADE OUR HOUSE.
THAT MIST...
RUNS THROUGH THE VILLAGE, LIKE A RIVER.
TERUYA.
I DESCRIBED YOU WHAT WE SAW FROM THE TOP OF THE MOUNTAIN, RIGHT?


...YOU MEAN THAT ALSO INCLUDES THE WELL NEARBY?
IT'S TRUE THAT IF WE LEAVE HERE...
WE MIGHT NOT FIND ANOTHER WATER SOURCE SO EASILY.

YEP THESE COULD VERY WELL BE OUR LAST WATER SUPPLIES.

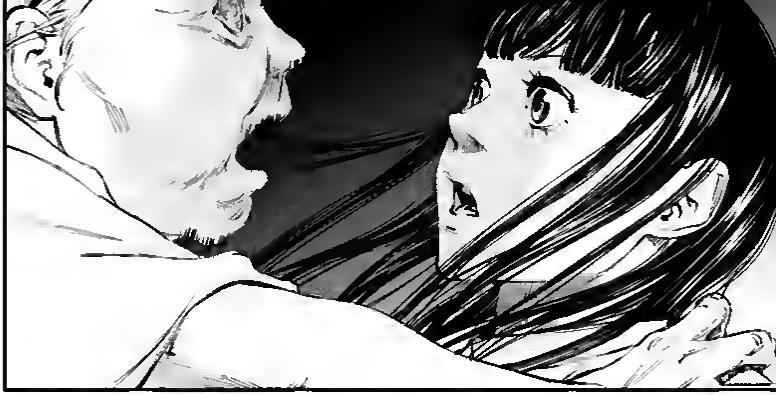


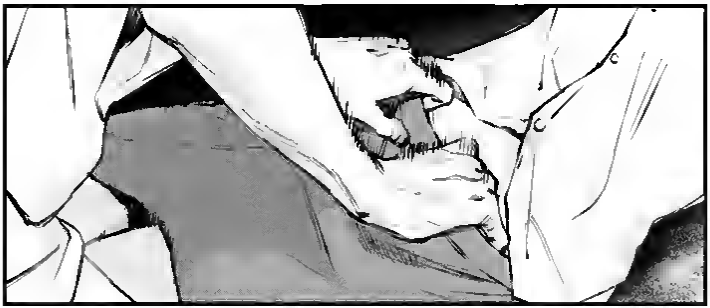

WAIT...
HUH?
GIVE ME THAT.
BRING THE REST.
WE'RE SHORT ON TIME.
.....
OKAY!

.....
GR...
GRANNY...
GRANNY...?

Ga...
Gaga...
Ga...
Gyee
Eee
Eee
E

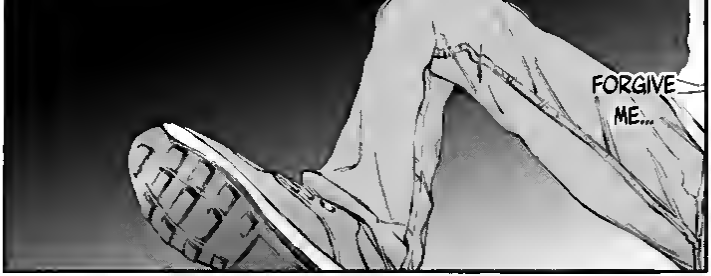
IT'S ME!
TERUMI!
STOP IT, GRANNY!
TE...
TERUMI?

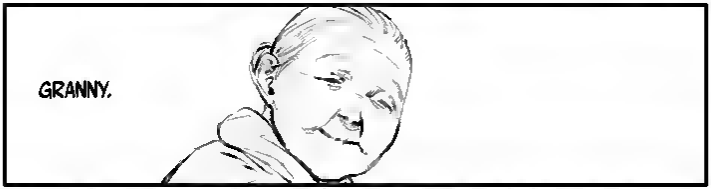




GRANNY, STOP THIS!
OPEN YOUR EYES!
KYAAAH!
YUE!
WHAT'S...
!

GRANNY?
NO!!
WHAT...
DON'T JUST STAND AROUND!
GIVE ME A HAND!
...!


FORGIVE ME...


GRANNY.

CRACK

ARE YOU ALRIGHT?
WERE YOU HURT?!

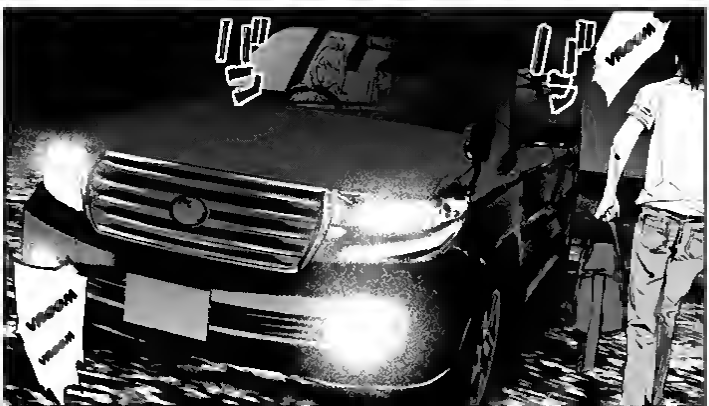
Ru

YOUR CLOTHES?

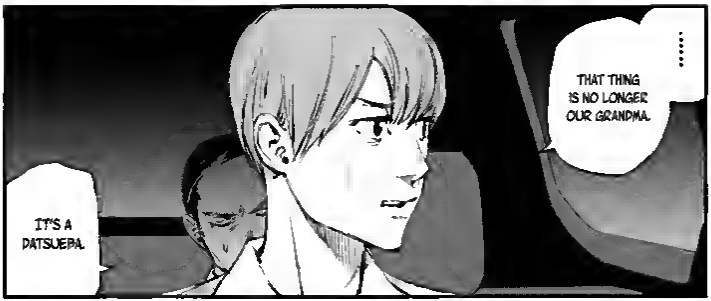
ERR, NO...
SHE ONLY GRAPPED...
MY CLOTHES ...

ドン
キャ
キャ
ギャ
ギ
…
ブシュ

ズ


ドン
ドン
BOOM
BOOM
BOOM

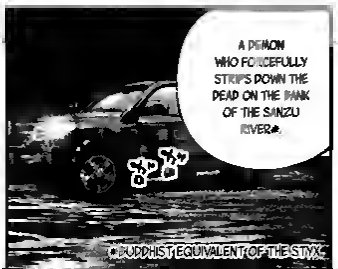
Slam
HAH
HAH
HAH


.....
THAT THING IS NO LONGER OUR GRANDMA.
IT'S A DATSUEBA.

BUT WHY DID SHE TURN INTO... THAT?

THAT'S WHY SHE WAS TRYING SO HARD TO UNDRESS YOU.

DATSUEBA?


A DEMON WHO FORCEFULLY STRIPS DOWN THE DEAD ON THE BANK OF THE SANZU RIVER*.
*BUDDHIST EQUIVALENT OF THE STYX.

!

I TOLD YOU, IT'S A DEMON THAT ONLY LOOKS LIKE GRANNY!
BUT I CAN'T DO THAT!

FLOOR IT!

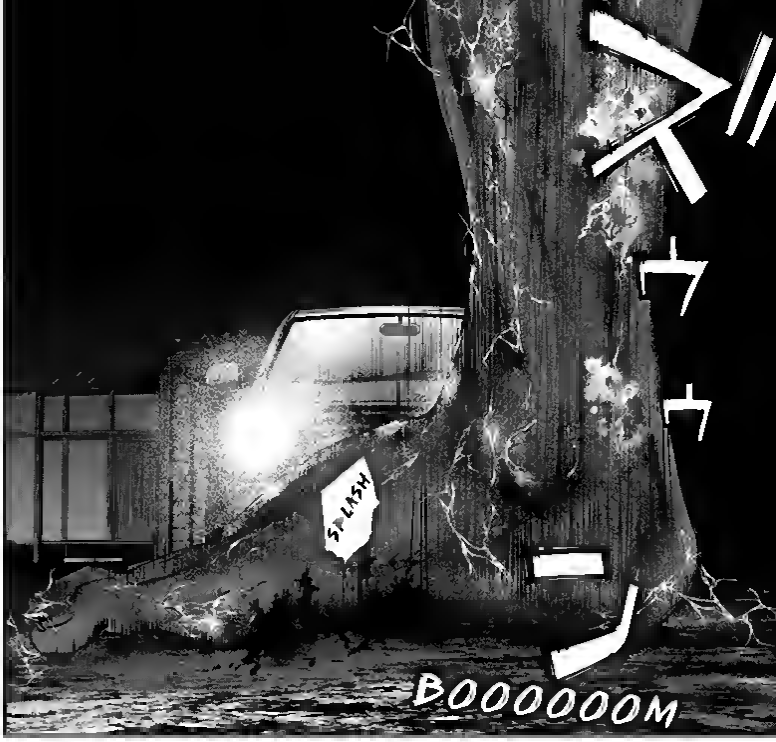
HUH...
BUT...

ズ BOM
シ

BOM ズーン

HUH...
WHAT?

WOOOOOH
!?


スゥゥゥ
SPLASH
ーン
BOOOOOOM

AAA
AAA
AAA
AAH
!!
COME ON,
FLOOR IT!

PLEASE HURRY!
TERUMI!
ギ…
ギギ…

ズ
BOM
ウ
ン
WOOOOOH
オ
Chapter 9
End.